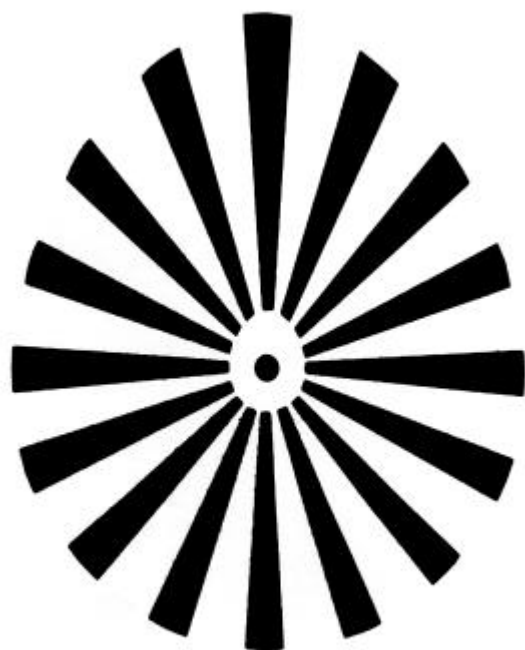


# ***Murli*** ***Glossary***



***Hindi – English***

***GCH – London - 2002***

# Introduction

The words contained within this glossary have been compiled from both the Sakar and Avyakt Murlis. Although some are commonplace in spoken Hindi and can be found in a standard Hindi-English dictionary some of the translation may differ slightly. This is to reflect the exact meaning Baba is portraying in the Murli.

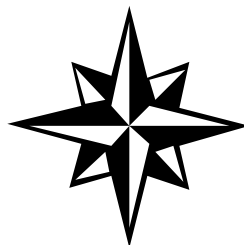
There are three columns, the left-hand one is phonetic Hindi, the middle one is the Hindi Devanagari script and the right-hand column is the English translation.

When reading the glossary, the phonetic Hindi has been compiled as accurately as possible to reflect the Devanagari script. It is to aid accurate reading of the Devanagari script and to help with pronunciation and articulation of the words. It cannot however, in some cases provide perfect pronunciation. Those students wishing to perfect the pronunciation will have to learn the Devanagari script. Postpositions, prepositions, other tenses and aspects of grammar will also have to be learnt.

The glossary is for use by anyone whether a native speaker of Hindi, a speaker of any of the other spoken Indian languages or a speaker of a foreign language. It is ideally suited for those students who wish to study the Murli directly in Hindi.

Due to the quantity of words used it has not been possible to incorporate all the words used in the Murlis, however the majority of words are fairly common and are frequently read within the Murlis.

At the back of the glossary there are some regular phrases that Baba uses. Rather than translating each respective word the whole phrase has been translated for ease of reference for the reader.



# A

Aabaad	आबाद	Prosperous/well
Aadambar	आडंबर	Show off
Aadamshumari	आदमशुमारी	Population
Aadhaar	आधार	Support
Aadhyaatmik	आध्यात्मिक	Spiritual
Aadikaal	आदिकाल	Beginning of time
Aafat	आफत	Calamity
Aagya	आज्ञा	Command/order
Aahuti	आहुति	Sacrifice
Aahvaan karna	आह्वान करना	To invoke
Aakaash	आकाश	Sky
Aakarshanmay	आकर्षणमय	That which is attractive
Aakarshit karna	आकर्षित करना	To attract
Aakhir	आखिर	At last/final
Aakhir mein	आखिर में	At the end
Aakhreen	आखरीन	End/finally
Aalasya	आलस्य	Laziness
Aamdani	आमदनी	Income/wages
Aapas mein	आपस में	Amongst ourselves
Aapda	आपदा	Calamity/disaster
Aaraamdaayak	आरामदायक	That which gives comfort
Aarambh karna	आरम्भ करना	To start/begin
Aasakti	आसक्ति	Dependency
Aasami	आसामी	Personality/assets
Aasan	आसन	Throne/seat
Aasandhari	आसनधारी	One who is seated on the throne/seat
Aasha	आशा	Hope
Aashcharyavat	आश्चर्यवत	Wonder/Amazement
Aashirvad	आशीर्वाद	Blessing
Aasmaan	आसमान	Sky

Aastik	आस्तिक	Theist
Aasuree	आसुरी	Devilish
Aata	आटा	Flour
Aathat	आथत	Reassurance
Aatmghaat	आत्मघात	Suicide
Aavaagaman	आवागमन	Coming & going
Aayushvaan bhav	आयुष्वान भव	May you live a long life (blessing)
Abhivaadan	अभिवादन	Greetings/namaste
Ablaon/Ablayain	अबलाओं/अबलायें	Suppressed women
Achchhai	अच्छाई	Greatness/goodness
Adham se adham	अधम से अधम	Most degraded/lowest of the low
Adheen	अधीन	Subservient/dependent
Adheeryata	अधीर्यता	Impatience
Adhikaar	अधिकार	Right
Adhikaari	अधिकारी	One with a right
Adi Dev	आदि देव	First deity (Brahma)
Agnee	अग्नि	Fire
Agyankaal	अज्ञानकाल	Time of ignorance
Aham	अहम्	"I"/"I am"/Arrogance
Ahilyayain	अहिल्यायें	Those with a stone intellect
Ahinsak	अहिंसक	Non violent
Ajab	अजब	Wonder
Ajameel	अजामील	A great sinner
Akal	अक्ल	Sense/wisdom
Akalmand	अक्लमंद	Intellectual/wise/sensible
Akarm	अकर्म	Neutral action
Akhand	अखण्ड	Unbreakable/without end
Akshar	अक्षर	Word/letter
Alankaar	अलंकार	Ornaments
Alapkaal	अल्पकाल	Temporary
Amaanat	अमानत	Something held in trust for others

Aman	अमन	Peace
Amarkathaa	अमरकथा	Story of immortality
Amarnath	अमरनाथ	The Lord of immortality
Ameerchand	अमीरचन्द	Wealthy lord
Amma	अम्मा	Mother
Amoolya	अमूल्य	Invaluable
Anaadi	अनादि	Without beginning
Anaasakt	अनासक्त	Detached
Anari	अनाड़ी	Ignorant/unskilled
Anbani	अनबनी	To not get on (with someone)
Andaa	अण्डा	Egg
Andaaz lagaana	अन्दाज़ लगाना	To guess
Andhashraddha	अन्धश्रद्धा	Blind faith
Andhkaar	अन्धकार	Darkness
Anekaanek	अनेकानेक	Many varieties/countless
Anginat	अनगिनत	Countless/innumerable
Angusth	अंगुष्ठ	Thumb
Anjaam	अन्जाम	Result/promise
Anjaan	अनजान	Lack of awareness
Anjan/surma	अंजन/सुरमा	A black powder for eyes
Anna	अन्न	Food/grain
Anpadh	अनपढ़	Illiterate
Ansh	अंश	Trace/part
Antar	अन्तर	Difference
Antarmukhi	अन्तर्मुखी	Introvert
Antarmukhta	अन्तर्मुखता	Introversion
Antaryaami	अन्तर्यामी	One who knows the inner self
Antkaal	अन्तकाल	End of time/final moments
Anubhuti	अनुभूति	Experience
Anukool	अनुकूल	Convenience/agreeable/suitable
Anusaar	अनुसार	According
Anushaasan	अनुशासन	Discipline

Aowlad	औलाद	Child/children
Apaar	अपार	Unlimited
Apavitrata	अपवित्रता	Impurity
Apkaar	अपकार	Defamation
Apkaar karna	अपकार करना	To defame
Apnana	अपनाना	To adopt
Apraapti	अप्राप्ति	Lack of attainment
Apramapaar	अपरमअपार	Unlimited
Arpann	अर्पण	To offer/sacrifice
Arth	अर्थ	Meaning/significance/for the sake of
Asal	असल	Original/pure
Asamarth	असमर्थ	Powerless
Asambhav	असम्भव	Impossible
Asar	असर	Effect/influence
Ashareeri	अशरीरी	Bodiless/incorporeal
Asht	अष्ट	Eight
Ashtavakra	अष्टावक्र	The one who is crippled/twisted in 8 places
Asli	असली	Real/true/original
Asvachchhata	अस्वच्छता	Uncleanliness/dirty
Athah	अथाह	Unlimited
Athva	अथवा	That is
Atindriya sukh	अतीन्द्रिय सुख	Supersensous joy
Atyaachaar	अत्याचार	Violence/torture
Avagya	अवज्ञा	Disobedience
Avashya	अवश्य	Definitely
Avasthaa	अवस्था	Stage
Avinaashi	अविनाशी	Imperishable
Avtaar	अवतार	Incarnation
Avyabhichaari	अव्यभिचारी	Unadulterated
Ayalaan karna	ऐलान करना	To proclaim/announce

# B

Baahubal	बाहुबल	Physical power/strength
Baajoli	बाजोली	Sommersault
Baaki	बाकी	Remaining/otherwise
Baalanasheen	बालानशीन	Glorifying/worthy of praise
Baan	बाण	Arrow
Baandhnaa	बाँधना	To tie
Baans	बांस	Smell/odour
Baarood	बारुद	Gun powder
Baatchit	बातचीत	Talk/conversation/discussion
Bachdevaal	बचडेवाल	One with many children
Badal sadal	बदल सदल	Changes
Badboo	बदबू	Bad odour
Badchalan	बदचलन	Negative/bad activity
Badlay mein	बदले में	In return/instead of
Badnaam	बदनाम	Defame
Badnaseeb	बदनसीब	Bad luck/unfortunate
Badrinath	बद्रीनाथ	The Lord who transforms
Badtar	बदतर	Worse
Bahaadur	बहादुर	Brave
Bahaaneybaaz	बहानेबाज़	One who makes excuses
Bahisht	बहिश्त	Heaven/paradise
Bahlaana	बहलाना	To entertain
Bahoorupi	बहूरुपी	One who has a variety of forms
Bahukaal	बहुकाल	A long time
Baiscope	बाइसकोप	Film
Bal	बल	Power
Bali	बलि	Sacrifice (living)
Balihaar	बलिहार	Sacrifice completely
Bandar	बन्दर	Monkey
Bandgi	बन्दगी	To give respect

Bandhaaymaan	बंधायमान	Obligated
Bandhanmukt	बन्धनमुक्त	Free from bondage
Bandhu sakha	बन्धु सखा	Relatives/friends
Bandook	बन्दूक	Gun
Barana	बढ़ाना	To increase
Barapan	बढ़ापन	Greatness
Barf	बर्फ	Ice/snow
Barobar	बरोबर	All right/exactly/ditto
Barsaat	बरसात	Rain/monsoon
Bartun	बर्तन	Vessel
Batti	बत्ती	Light
Bechain	बेचैन	Restless/discomfort
Beejroop	बीजरूप	Seed stage
Beemar	बीमार	Sick/ill
Beeti	बीती	Past/things or situations of past
Befikra	बेफिक्र	Carefree/without worries
Begampur	बेगमपुर	A land free from sorrow
Behad	बेहद	Unlimited
Behosh	बेहोश	Unconscious
Bekaayde	बेकायदे	Without principle/lawless
Beparvaah	बेपरवाह	Carefree/without concerns
Bera	बेड़ा	Boat
Besamaj	बेसमझ	Senseless/without sense
Beshumar	बेशुमार	Unlimited
Beyant	बेअन्त	Unending/everlasting
Beyhaal	बेहाल	Bad condition
Bhaageerath	भागीरथ	Lucky chariot
Bhaagna	भागना	To run
Bhaagya vidhaata	भाग्य विधाता	Bestower of fortune
Bhaagyaheen	भाग्यहीन	Unfortunate
Bhaagyashali	भाग्यशाली	Fortunate
Bhaan	भान	Consciousness



Bhaasna	भासना	Feeling
Bhaav	भाव	Significance
Bhaav swabhaav	भाव स्वभाव	Feelings/nature/temperament
Bhaavi	भावी	Destiny
Bhaavna	भावना	Wishes/feelings
Bhaavna ka bhaara	भावना का भाड़ा	To receive the reward for devotion
Bhabhka	भभका	Pomp/show
Bhagat	भगत	Devotee
Bhageedaar	भागीदार	Partner
Bhagvanuvaach	भगवानुवाच	God speaks
Bhaiins	भैंस	Buffalo
Bhaint	भेंट	Gift
Bhait karna	भेट करना	To compare
Bhal	भल	May
Bhale	भले	That's fine/ok
Bhambhor	भंभोर	Haystack
Bhandaara	भण्डारा	Baba's kitchen
Bhandaari	भण्डारी	Baba's box
Bharpoor	भरपूर	Full
Bhartoo	भरतू	Full/fulfill
Bhasm	भस्म	Burnt (reduce to ashes)
Bhasmaasoor	भस्मासूर	Name of a devil who burnt himself to ashes
Bhatakna	भटकना	To wander/to stumble aimlessly
Bhatthi	भट्ठी	Furnace
Bhautik saadhan	भौतिक साधन	Physical facilities
Bhavishya	भविष्य	Future
Bhay	भय	Fear/anxiety
Bhayaanak	भयानक	Fearsome/terrible
Bhaybheet	भयभीत	Terrified
Bheekh maangna	भीख माँगना	To beg
Bheetar	भीतर	Inside

Bhikhaari	भिखारी	Beggar
Bhiksha	भिक्षा	Alms
Bhittar	भित्तर	Stone
Bhogna	भोगना	To suffer/to endure
Bhola	भोला	Innocent
Bholanaath	भोलानाथ	Lord of the Innocent ones
Bhookamp	भूकम्प	Earthquake
Bhool	भूल	Mistake
Bhoomi	भूमि	Land/earth
Bhoon-bhoon karna	भूँ-भूँ करना	To buzz/to whisper gyan
Bhooshan	भूषण	Adornment/decoration
Bhoot	भूत	Evil spirit/ghost
Bhram	भ्रम	Illusion/misconception/delusion
Bhramri	भ्रमरी	Buzzing moth
Bhrasht	भ्रष्ट	Degraded/corrupt
Bhrashtaachaar	भ्रष्टाचार	Corruption/immoral
Bhrukuti	भृकुटी	Forehead
Bhuja	भूजा	Arm/helper
Bichaara	बिचारा	Poor/helpless
Bichhana	बिछाना	To spread
Bichhoo	बिच्छू	Scorpion
Bigaarna	बिगाड़ना	To spoil/to make worse
Bigar	बिगर	Without
Bigarna	बिगड़ना	To get annoyed
Billa	बिल्ला	Medal/badge
Bina	बिना	Without
Bindoo	बिन्दू	Point
Biradari	बिरादरी	Family/clan
Bojh	बोज़	Burden
Boodha	बूढ़ा	Old/aged
Boond boond	बूंद बूंद	Drop by drop/every drop
Boot	बुत	Effigy

Brahaspati ki dasha	ब्रहस्पति की दशा	Omens of Jupiter
Brahmachari	ब्रह्मचारी	Celibate
Brahmalok	ब्रह्मलोक	The soul world
Brahmcharya	ब्रह्मचर्य	Celibacy
Budbuda	बुदबुदा	Bubble
Buddhivaan	बुद्धिवान	Intelligent/clever
Buddhu	बुद्दू	Stupid/fool
Budhaapa	बुढापा	Life span (full) – old age

## C

Chaahna	चाहना	Desire/want/need
Chaalak	चालाक	Clever/tactful/cunning
Chaalaki	चालाकी	Cleverness
Chaandi	चांदी	Silver
Chaarpaai	चारपाई	Bedstead/bed
Chaatrak	चात्रक	Oysterbird/thirsty
Chahe	चाहे	Whether
Chaitanya	चैतन्य	Living
Chakrawarti raja	चक्रवर्ती राजा	Emperor of a large kingdom
Chalan	चलन	Activity
Chamaat	चमाट	Slap
Chamak	चमक	Sparkle
Chamatkaar	चमत्कार	Miracle
Chamba	चम्बा	Claw
Champa	चम्पा	White fragrant flower
Chamri	चमड़ी	Skin
Chanchal	चंचल	Mischievous
Chandaal	चण्डाल	Cremator
Chandan	चन्दन	Sandalwood
Chandravanshi	चन्द्रवंशी	Of the moon dynasty
Charan	चरण	Feet
Chardna	चढ़ना	To climb

Charitra	चरित्र	Character/divine activity
Charitravaan	चरित्रवान	One of good character/behaviour
Chattee	चत्ती	Patch/sewn up tear or hole in a garment
Chaturai	चतुराई	Cleverness/wisdom/cunning
Chaturbhuj	चतुर्भुज	Four-armed (Vishnu)
Chaupri	चौपड़ी	Book
Chauraha	चोराहा	Crossroads
Chehra	चेहरा	Face
Chela	चेला	Follower
Cheyn	चैन	Rest/comfort
Cheytavani	चैतावनी	Caution
Chham Chham	छम छम	Tinkling sound of bells
Chhatra	छत्र	Canopy
Chhatrachhaya	छत्रछाया	Canopy of protection
Chhaya	छाया	Shadow/shade
Chhee chhee	छी छी	Dirty
Chheenna	छीनना	To snatch
Chhipaana	छिपाना	To hide
Chhordna	छोड़ना	To renounce/leave
Chhutkaara	छुटकारा	Freedom
Chidchidapan	चिड़चिड़ापन	Irritation
Chillanna	चिल्लाना	To shout/to call
Chinh	चिन्ह	Sign/symptom
Chinta	चिन्ता	Worry
Chintan	चिन्तन	Thoughts of
Chirdhaana	चिढ़ाना	To tease
Chit	चित	Memory/subconscious
Chita	चिता	Pyre
Chobchini	चोबचीनी	Nourishment
Chola	चोला	Costume
Choor	चूर	Powder/pulp

Chor	चोर	Thief
Choti	चोटी	Top knot/plait
Chuktoo	चुक्कू	Clear/settle
Chumbak	चुम्बक	Magnet
Chust	चुस्त	Active

## D

Daag	दाग	Stain
Daakoo	डाकु	Robber/thief/bandit
Daal Daaliyan	डाल डालियाँ	Branches and twigs
Daalna	डालना	To put/to place
Daana	दाना	Bead/seed
Daant	दाँत	Tooth/teeth
Daari	दाढ़ी	Beard
Daas	दास	Servant (male)
Daasi	दासी	Maid
Daata	दाता	Bestower
Dabaana	दबाना	To press/to suppress
Dabbi	डब्बी	Box
Dadhichi	दधिची	Name of a Rishi who gave his bones
Dagadh	दग्ध	Destroy/finish/burn
Dagmag hona	डगमग होना	To shake/fluctuate
Dahej	दहेज	Dowry
Dakkan	ढक्कन	Cover/lid
Dalaal	दलाल	Agent
Daldal	दलदल	Bog/swamp
Dand	दण्ड	Punishment
Danda	डन्डा	Stick
Dar	डर	Fear
Darbaar	दरबार	Court
Dardnaak	दर्दनाक	Painful

Darja/Darjey	दर्जा/दर्जे	Class/ranks
Darkaar	दरकार	Necessity
Darpan	दर्पण	Mirror
Darshan	दर्शन	Sight/glimpse/vision
Das laakh	दस लाख	One million
Dashaa	दशा	Omens/condition
Dasna	डसना	To bite
Davaai	दवाई	Medicine
Daya	दया	Kindness/compassion/mercy
Deedaar	दीदार	Meeting/vision
Deemak	दीमक	Termite
Deh abhimaani	देह अभिमानी	Body conscious
Deh sahit	देह सहित	Including the body
Dehbhaan	देहभान	Body consciousness
Dehdhaari	देहधारी	Bodily being
Dehi abhimaani	देही अभिमानी	Soul conscious
Desh	देश	Country/land
Desh deshaantar	देश देशान्तर	Country to country
Deyvaala	देवाला	Bankrupt
Dhaaga	धागा	Thread
Dhaam	धाम	World/land
Dhaamaa	धामा	Meal/feast
Dhaaran karna	धारण करना	To inculcate/absorb
Dhaarna	धारणा	Inculcation
Dhakka dena	धक्का देना	To push/to shove
Dhakka khaana	धक्का खाना	To trip/to fall
Dhamchakra	धमचक्र	Chaos
Dhan daulat	धन दौलत	Great deal of money/wealth
Dhandha	धंधा	Business
Dhandhadhori	धन्धाधोरी	Business activity
Dhanvaan	धनवान	Wealthy/prosperous
Dharm	धर्म	Religion

Dharmatma	धर्मात्मा	Religious/righteous soul
Dharmraaj	धर्मराज	Supreme judge
Dharti	धरती	Earth/land
Dheela	ढीला	Slack
Dheelaapan	ढीलापन	Looseness/slackness
Dher	ढेर	Plenty
Dhindhora	ढिढौरा	Drums
Dhokha	धोखा	Betrayal/deception
Dhokha dena	धोखा देना	To betray/to deceive
Dhool	धूल	Dust
Dhoomdhaam	धूमधाम	Pomp & show
Dhuaan	धुआं	Smoke
Dhun	धुन	Intense/mood/tune
Dhundhkaari	धुंधकारी	Hazy/unclear/vague
Dhyaan	ध्यान	Attention/trance
Dikkaat	दिक्कत	Difficulty
Dil	दिल	Heart
Dilaana	दिलाना	To give/to give through someone
Dilshikast	दिलशिकस्त	Disheartened
Diltakth	दिलतख्त	Heart throne
Divas	दिवस	Day
Dolayamaan	डोलायमान	Shakeable
Dooban	डूबन	Quicksand
Doobna	डूबना	To sink/to drown
Dooraandeshi	दूरादेशी	Far reaching/far sighted
Dooshit	दूषित	Polluted/contaminated
Dooster	दूस्तर	Powerful/forceful
Dosh	दोष	Blame/accusation/fault
Dozak	दोजक	Hell
Drishtant	दृष्टान्त	Example
Drishti	दृष्टि	Vision
Drishya	दृश्य	Scene

Drudhta	दृढता	Determination
Drushta	दृष्टा	Observer
Duaa	दुआ	Blessing
Dukh	दुःख	Sorrow
Dukh harta	दुःख हर्ता	Remover of sorrow
Dukhdhaam	दुःखधाम	Land of sorrow
Dunyavi	दुनियावी	Worldly
Durbhagyashali	दुर्भाग्यशाली	Unfortunate
Durgati	दुर्गति	Degradation
Durlabh	दुर्लभ	Valuable
Dushman	दुश्मन	Enemy
Duvidha	दुविधा	Confusion/dilemma/uncertainty/ conflict
Dwaaparyuga	द्वापरयुग	Copper age

## E

Eent	ईंट	Brick
Ekaant	एकान्त	Solitude
Ekagra	एकाग्र	Stable
Ekagrachit	एकाग्रचित्त	Focused consciousness /concentrated
Ekras	एकरस	Stable/steady/constant
Ekta	एकता	Unity
Evaj mai	एवज मे	In return of investment

## F

Faarkhati	फारखती	Separated/divorced/acquittance
Fakeer	फकीर	Religious beggar
Fakeerchand	फकीरचन्द	Poor lord
Fakhur	फखुर	Intoxication
Falaana falaana	फलाना फलाना	So and so
Falak	फलक	Sparkle of happiness/pride
Faldayak	फलदायक	Fruitful



Faltoo	फालतू	Waste
Faraakdil	फ्राकदिल	Generous hearted
Farak	फर्क	Difference
Farishta	फरिश्ता	Angel
Fariyaad	फरियाद	Complaint/demand
Farmaan	फरमान	Order/request
Farz	फर्ज़	Duty/responsibility
Farz adai	फर्ज़ अदाई	To perform duties
Farz nibhana	फर्ज़ निभाना	To fulfill the responsibility
Fasna	फंसना	To be trapped
Fazeelat	फज़ीलत	Manners
Feykna	फेंकना	To throw
Fheirna	फेरना	To turn/to spin
Fhulvardi	फुलवाड़ी	Garden
Fida hona	फिदा होना	To sacrifice
Fikraat	फिकरात	Worry
Footna	फूटना	To break
Furna	फुरना	Concern
Furt	फुर्त	Alert/active

## G

Gaali	गाली	Insult
Gaali dena	गाली देना	To abuse/defame
Gaana	गाना	To sing/song
Gaanth	गाँठ	Knot
Gaayab	गायब	Disappearance
Gaayan	गायन	Praise
Gaayan hai	गायन है	There is the saying
Gada	गदा	Mace
Gadgad hona	गदगद होना	To be very happy/delighted
Gaflat	गफलत	Carelessness
Gahan	गहन	Very deep

Gahra/gahri	गहरा/गहरी	Very deep
Gala	गला	Throat/neck
Gali	गली	Alley/lane
Galna	गलना	To melt
Galti	गलती	Mistake
Gam	गम	Sorrow
Ganika	गणिका	Prostitute/dancing girl
Ganna	गन्ना	Sugar cane
Ganvaana	गँवाना	To lose
Gaon	गाँव	Village
Gapora	गपोड़ा	Tall story
Garbar	गड़बड़	Disturbance
Garbh	गर्भ	Womb
Gareeb	गरीब	Poor
Gati	गति	Speed
Gatmat	गतमत	Ways and directions
Gau mukh	गऊमुख	Cows mouth (where it is considered that the holy water of the Ganges emerges)
Geelapan	गीलापन	Wetness
Ghabraana	घबराना	To become frightened/to be anxious
Ghamandi	घमण्डी	Proud/egoist/arrogant
Ghantey ghadiyaal aadi	घण्टे घडियाल आदि	Bells and gongs etc
Gharaana	घराना	Dynasty/family
Gharbaar/gharghaat	घरबार/घरघाट	Home & hearth
Ghari	घड़ी	Time/watch/moment
Ghor	घोर	Extreme
Ghotala	घोटाला	Confusion
Ghottna	घोटना	To grind
Ghrana	घृणा	Hatred/dislike
Ghuddaur	घुडदौड़	Horse race

Ghudsavar	घुड़सवार	Horse-rider
Ghunghat	घूँघट	Veil
Girna	गिरना	To fall
Glani	ग्लानी	Defamation
Goad	गोद	Lap
Gola	गोला	Round/world cycle
Goli	गोली	Bullet/pill
Goonjna	गूँजना	To echo
Gota khaana	गोता खाना	To choke
Goya	गोया	Means
Graahak	ग्राहक	Customer
Grahan	ग्रहण	Eclipse/imbibe
Grahasth	गृहस्थ	Household
Grahasthi	गृहस्थी	Householder
Granth	ग्रंथ	Granth (Sikh scripture)
Grut	घृत	Oil for a lamp
Guddiya	गुड़िया	Doll
Gufa	गुफा	Cave
Guhya	गुह्य	Deep
Gulaam	गुलाम	Slave
Guldasta	गुलदस्ता	Bouquet
Gulgul	गुलगुल	Beautiful flower
Gulshan	गुलशन	Garden
Gum	गुम	Lost
Gumbheer	गम्भीर	Mature
Gumbheerta	गम्भीरता	Maturity
Guna	गुना	Fold/percent/times/multiply
Gungaan	गुणगान	One who sings praise of virtues
Gungrahak/ gungrahi	गुणग्राहक/ गुणग्राही	One who picks up virtues
Gupt	गुप्त	Incognito
Guru goasai	गुरु गौसाई	Scholars/Pundits

Gussa	गुस्सा	Anger
Gutka	घुटका	Choke
Gyanvaan	ज्ञानवान	Enlightened/knowledgeable

## H

Haalat	हालत	Condition
Haar	हार	Defeat/garland
Haazir	हाज़िर	Present
Haazir naazir	हाज़िर नाज़िर	Present everywhere
Haazira hazoor	हाज़िरा हज़ूर	Master is present
Habach	हबच	Greed
Had	हद	Limited
Haddi	हड्डी	Bones
Hadgood	हडगुड	Flesh & bones
Hahakaar	हाहाकार	Cries of distress
Hakdaar	हकदार	Rightful claimant
Hal	हल	Solution/plough
Halchal	हलचल	Upheaval
Halwa	हलवा	Sweet
Hamjins	हमजिन्स	Equals/similar
Hamshareek	हमशरीक	Equal level/like each other
Hangama	हंगामा	Chaos
Hans	हंस	Swan
Harek	हरेक	Each one
Harjaa	हर्जा	Objection
Harna	हरना	To remove
Harsh	हर्ष	Happiness
Harshitmukh	हर्षितमुख	Cheerful face
Hasi kudi	हसी कुडी	Laughing and joking
Hasna	हँसना	To laugh
Hatheyli	हथेली	Palm
Hathiyaar	हथियार	Weapons

Havalay karna	हवाले करना	To handover
Hazam	हज़म	Digest
Heera	हीरा	Diamond
Heerey tulya	हीरे तुल्य	Valuable as a diamond
Heraan	हैरान	Disturbed/upset
Hilaana	हिलाना	To shake
Hinsa	हिंसा	Violence
Hinsak	हिंसक	Violent
Hisaab kitaab	हिसाब किताब	Accounts
Hissa	हिस्सा	Part/share
Hosh	होश	Conscious/awareness
Hubahoo	हुबहू	Identically
Hujat	हुज्जत	Personal rights
Hukam	हुकम	Command/order
Hullaas	हुल्लास	Enthusiasm
Hum so, so hum	हम सो, सो हम	As I was, so shall I be
Hunar	हुनर	Art/skill/talent

## I

Ikattha	इकट्ठा	Together
Ikattha karna	इकट्ठा करना	To gather
Ilahi	इलाही	Abundant
Ilzaam lagaana	इल्ज़ाम लगाना	To blame
Imaandaar	ईमानदार	Trustworthy
Imtihaan	इम्तिहान	Examination/test
Indra	इन्द्र	God of rain
Indrasabhaa	इन्द्रसभा	Court of Indra
Insaaf	इन्साफ	Justice
Irshaa	ईर्ष्या	Jealousy
Is prakaar	इस प्रकार	In this way
Ishara	इशारा	Signal/sign
Itihaas	इतिहास	History

Itra	इत्र	Perfume
Izzat	इज़्ज़त	Honour
<b>J</b>		
Jaadoo	जादू	Magic
Jaadoogar	जादूगर	Magician
Jaageer	जागीर	Property
Jaal	जाल	Web
Jaamra	जामड़ा	Stagnant midget
Jaanch karna	जाँच करना	To examine/check/investigate
Jaani jaananhaar	जानी जाननहार	The knower of everything (Shiva Baba)
Jaanna	जानना	To know
Jaasti	जास्ती	Greater/more
Jaayedaad	जायदाद	Property
Jabardast	जबरदस्त	Powerful/forceful
Jachnaa	जचना	To appeal
Jagaana	जगाना	To awaken
Jagah	जगह	Space/place
Jagmag	जगमग	Twinkle/sparkle
Jahaan	जहान	World
Jahan tahan	जहाँ तहाँ	Everywhere
Jahannum	जहन्नूम	Depths of hell
Jal	जल	Water
Jalaana	जलाना	To burn
Jamaa karna	जमा करना	To accumulate/to invest
Jamdoot	जमदूत	Demon of death
Janam siddh adheekaar	जन्म सिद्ध अधिकार	Birth right
Janampatri	जन्मपत्री	Horoscope
Janm	जन्म	Birth
Jansankhya	जनसंख्या	Population
Jap tap	जप तप	Chanting and penance

Japna	जपना	To chant
Jard	जड़	Root
Jard jardibhoot	जड़ जड़ीभूत	Totally decayed
Javaahraat	जवाहरात	Jewellery
Javaan	जवान	Young/youth/soldier
Jawhari	जौहरी	Jeweller
Jay jaykaar	जय जयकार	Cries of victory
Jayanti	जयन्ती	Anniversary
Jeev jantu	जीव जन्तु	Germs
Jeevanbandh	जीवनबन्ध	Bondage in life
Jeevanmukti	जीवनमुक्ति	Liberation in life
Jeevatma	जीवात्मा	Living soul
Jhaar	झाड़	Tree
Jhagarna	झगड़ना	To quarrel
Jhagda fasaad	झगडा फसाद	Quarrel
Jhalak	झलक	Glimpse/vision/sight
Jhanjhat	झंझट	Complications
Jharmui Jhangmui	झरमुई झंगमुई	Gossip
Jharnaa	झरना	Fountain/stream/brook
Jhat	झट	Quickly
Jholi	झोली	Apron
Jhoolaa	झूला	Swing
Jhooth	झूठ	False/lie
Jhopri	झोपड़ी	Hut/slum
Jhuknaa	झुकना	To bend/to bow
Jhutka khaana	झुटका खाना	To doze off
Jidhar	जिधर	Wherever
Jigyaasoo	जिज्ञासू	Seeker/inquisitive/student
Jisam	जिस्म	Body
Jismaani	जिस्मानी	Physical
Jiyadaan	जीयदान	Donation of life
Johar	जोहर	Power

Jokham	जोखम	Risk
Jootti	जुत्ती	Footwear
Jorna	जोड़ना	To connect/to join
Juaa	जुआ	Gambling
Juda	जुदा	Separate/different
Junk	जंक	Rust
Jvala	ज्वाला	Fire/flame/blaze
Jyoti	ज्योति	Light/flame

## K

Kaag	काग	Crow
Kaag vishta samaan	काग विष्टा समान	Like the droppings of a crow
Kaajal	काजल	Eye ointment
Kaala	काला	Black
Kaalaapan	कालापन	Dishonesty
Kaalon ka kaal	कालों का काल	Death of all deaths
Kaam	काम	Lust/work
Kaamkaaj	कामकाज	Business/work
Kaamna	कामना	Desire/hope
Kaanoon	कानून	Regulation/law
Kaantaa	कांटा	Thorn
Kaapari	कापारी	Extreme
Kaaran	कारण	Reason
Kaarigar	कारीगर	Artist
Kaaron ka khazaana	कारुन का खज़ाना	Kings treasure store (limitless treasures)
Kaarya	कार्य	Task/work
Kaath	काठ	Wood
Kaayda	कायदा	Law
Kaaydesir	कायदेसिर	According to the law
Kabradaakhil	कब्रदाखिल	Buried in the graveyard
Kabrastaan	कब्रस्तान	Graveyard



Kachchaa	कच्चा	Weak/raw
Kachhua	कछुआ	Tortoise
Kadam	कदम	Step/footstep
Kadar	कदर	Value
Kahaavat	कहावत	Saying
Kalaa	कला	Degree
Kalaabaazi	कलाबाज़ी	To show ones talents
Kalash	कलश	Urn
Kaliyug	कलियुग	Iron age
Kalp kalpaantar	कल्प कल्पान्तर	Kalpa after kalpa
Kalpa	कल्प	Cycle of 5000 years
Kalpana	कल्पना	Imagination
Kalyaan	कल्याण	Benefit
Kamaai	कमाई	Income
Kamal	कमल	Lotus
Kamalpushp	कमलपुष्प	Lotus flower
Kambakht	कमबक्त	Unfortunate
Kami	कमी	Defect/weakness
Kamzor	कमज़ोर	Weak
Kanchan	कंचन	Pure
Kandhaa	कन्धा	Shoulder
Kangaal	कंगाल	Poverty-stricken/poor
Kangan	कंगन	Bracelet
Kanisht	कनिष्ठ	Degraded/inferior
Kanjoos	कंजूस	Miser
Kankad	कंकड़	Pebble
Kanth	कंठ	Throat
Kantha	कण्ठा	Water bank
Kanyaa	कन्या	Unmarried girl/virgin
Kapaat	कपाट	Door
Kapoot	कपूत	Unworthy
Kapti	कपटी	Dishonest/fraudulent

Karaamat	करामत	Miracle
Karankaravanhaar	करनकरावनहार	The one who gets things done through others
Karmateet	कर्मातीत	Beyond the effect of karma/having settled all karma
Karmbhog	कर्मभोग	Karmic account/the suffering of karma
Karmindriyaan	कर्मइन्द्रियाँ	Physical senses
Karn karn	कण कण	Every particle/grain
Karnighor	करनीघोर	Brahmin priest who takes old things of someone who has died
Karor	करोड़	Ten million
Karorpati	करोड़पति	Multi-millionaire
Kartavya	कर्तव्य	Duty/responsibility/task
Karva	कड़वा	Bitter
Kasam	कसम	Oath/promise
Kashish	कशिश	Attraction
Kasht	कष्ट	Suffering
Kat	कट	Rust
Kataari	कटारी	Sword
Katha	कथा	Story
Kathinai	कठिनाई	Difficulty
Kathni	कथनी	Words/speech
Kauri	कौड़ी	Shell
Kauri tulya	कौड़ी तुल्य	Worth a shell
Kautuk	कौतुक	Wonder
Kayamat	कयामत	At the time of destruction/settlement
Kechehri	कचेहरी	Court
Keera	कीड़ा	Insect/Worm
Khaad	खाद	Alloy/manure
Khaal	खाल	Skin/hide
Khaami	खामी	Weakness
Khaanpaan	खानपान	Food & drink

Khaas	खास	Special
Khaatri	खातिरी	Hospitality
Khabardaar	खबरदार	Cautious/attentive
Khalaas	खलास	Finished
Khand	खण्ड	Land/continent
Khapaana	खपाना	To use up/to consume
Kharcha	खर्चा	Expenses
Khatarnaak	खतरनाक	Fearsome
Khatiya	खटिया	Bed
Khatra	खतरा	Danger
Khaufnaak	खौफनाक	Dangerous
Khazaana	खज़ाना	Treasure
Kheyl	खेल	Game/play
Khinchna	खींचना	To pull
Khitkhit	खिटखिट	Conflict
Khivaiya	खिवैया	Boatman
Khoj nikaalna	खोज निकालना	To discover/to find out
Kholna	खोलना	To open
Khoobi/khoobiyān	खूबी/खूबियाँ	Speciality/specialities
Khoon	खून	Blood
Khud	खुद	Oneself
Khudai- khidmatgaar	खुदाई- खिदमतगार	Godly helpers
Khumari	खुमारी	Intoxication
Khunenahak	खुनेनाहक	Unnecessary bloodshed
Khurak	खुराक	Nourishment
Khushboodaar	खुशबूदार	Fragrant
Khushnaseeb	खुशनसीब	Fortunate
Khutna	खुटना	To run out of
Khyaal	ख्याल	Thought/idea
Kichad	कीचड़	Swamp/rubbish
Kichra	किचड़ा	Wastage/rubbish/garbage

Kinaara	किनारा	Edge/shore
Kinaara karna	किनारा करना	To step or move away from
Kiraaydaar	किरायेदार	Tenant
Kiran	किरण	Ray
Kisam kisam	किस्म किस्म	Variety
Komalta	कोमलता	Softness/tender
Kripa	कृपा	Blessing/mercy/kindness
Kriti	कृति	Action
Kriyakarm	क्रियाकर्म	Activity of a ceremony
Krodh	क्रोध	Anger
Krore	करोड़	Ten million – 10,000,000
Kshama	क्षमा	Forgiveness
Kshan bhangur	क्षण भंगुर	Temporary/momentary
Kshatriya	क्षत्रिय	Warrior
Kshir	क्षीर	Sweet milk pudding
Kshir saagar	क्षीर सागर	Ocean of milk
Kshirkhand	क्षीरखण्ड	Milk and sugar
Kuaa	कूआँ	Well
Kubjayein	कुब्जायें	Hunchbacks
Kudrat	कुदरत	Nature
Kudrati	कुदरती	Naturally
Kukarm	कुकर्म	Bad action
Kul	कुल	Clan
Kulkalankit	कुलकलंकित	One who defames clan
Kumati	कुमति	Bad intellect
Kumbhakaran	कुम्भकरण	Sleeping giant
Kunvari	कुंवारी	Unmarried female
Kurbaan	कुर्बान	Sacrifice/surrender
Kushti	कुश्ती	Wrestling
Kutiya	कुटिया	Cottage
Kutumb	कुटुम्ब	Family

# L

Laadli	लाडली	Beloved
Laaj	लाज	Honour
Laakh	लाख	Hundred thousand, 100,000
Laalach	लालच	Temptation/greed
Laalsaa	लालसा	Greed
Laat	लात	Kick
Laathi	लाठी	Stick
Laayak	लायक	Worthy
Labaadi	लबाडी	One who brags
Lagaav	लगाव	Attachment
Lage bachhe	लगे बच्चे	Step children
Lahar	लहर	Wave
Laisun	लहसन	Garlic
Lajja	लज्जा	Shame
Lakeer	लकीर	Line
Lakhpati	लखपति	Millionaire
Lakshya	लक्ष्य	Aim/object/goal
Lalkaar	ललकार	Challenge
Langar	लंगर	Anchor
Langdaana	लंगडाना	To limp
Latakna	लटकना	To dangle
Leen	लीन	Merge
Leyna	लेना	To take
Lobh	लोभ	Greed
Log	लोग	People
Loha	लोहा	Iron
Lok	लोक	World
Lokik	लौकिक	Worldly/physical
Loon pani	लून पानी	Salty water
Lovleen	लवलीन	Absorbed in love

# M

Maafi	माफ़ी	Forgiveness
Maafik	माफ़िक़	Similar to
Maal	माल	Property/wealth
Maala	माला	Rosary/garland
Maalamaal	मालामाल	Prosperous/wealthy
Maali	माली	Gardener
Maalik	मालिक	Master/Lord/owner
Maan	मान	Respect
Maana	माना	Meaning
Maananiya	माननीय	Respect worthy
Maanav	मानव	Human being
Maangna	मांगना	To ask for something (not question)
Maanjhi	मांझी	Boatman
Maanna	मानना	To accept/believe/agree
Maansarovar	मानसरोवर	Name of a lake (the lake of the mind)
Maanyata	मान्यता	Belief
Maaraamaari	मारामारी	Killing
Maashook	माशूक	Beloved
Maatele bacche	मातेले बच्चे	Real children
Maatha	माथा	Head
Maatha maarna	माथा मारना	To beat your head
Maatha taykna	माथा टेकना	To bow down
Maatra	मात्र	Only
Madaar	मदार	Based/depend
Madad	मदद	Help
Maddhyajibhav	मध्याजीभव	See the one in the middle i.e. Vishnu our aim and object
Madhurta	मधुरता	Sweetness
Madhyam	मध्यम	Middle/medium

Madogari	मदोगरी	Income
Magroor	मगरूर	Arrogant
Mahaan	महान	Great
Mahaarathi	महारथी	An elephant-rider (one who is powerful)
Mahaashatru	महाशत्रु	Great enemy
Mahaavaakya	महावाक्य	Elevated versions
Mahaaveer	महावीर	Great warrior
Mahadaani	महादानी	Great donor
Mahadev	महादेव	The great deity
Mahakaal	महाकाल	Great death
Mahal	महल	Palace
Mahatma	महात्मा	A great soul
Mahatva	महत्व	Importance
Maheen	महीन	Fine/deep/subtle
Mahima	महिमा	Praise
Mahsoos	महसूस	Realize/feel/experience
Majboori	मजबूरी	Compulsion
Malaychh	मलेच्छ	Corrupt/dirty/impure
Mamatva	ममत्व	Attachment
Mamta	ममता	Attachment
Man	मन	Mind
Man ka maun	मन का मौन	Silence of the mind
Mandir	मन्दिर	Temple
Mandodari	मंदोदरी	Ravan's wife
Manee/maanik	मणि/माणिक	Jewel/gem
Manhoos	मनहूस	Miser/unlucky
Manka	मणका	Bead
Manmanabhav	मनमनाभव	Fix your mind on one
Manmat	मनमत	Directions of the human mind
Manokaamna	मनोकामना	Hearty desire/wish
Manoranjan	मनोरंजन	Entertainment

Mansa	मन्सा	Thoughts of mind
Manthan karna	मंथन करना	To churn
Manushya	मनुष्य	Man/human being
Marjeeva	मरजीवा	Dying alive
Marmmat	मरम्मत	Renovation/repair
Marna	मरना	To die
Martaba	मर्तबा	Status
Maryaada	मर्यादा	Code of conduct
Mashhoor	मशहूर	Famous
Mast	मस्त	Intoxicated
Mastak	मस्तक	Forehead
Mastak mani	मस्तक मणि	Jewel of the forehead
Mat	मत	Opinion
Math Panth	मठ पंथ	Path/cults
Mati	मती	Understanding/intellect
Mauj	मौज	Joy
Maujood	मौजूद	Available/present
Mauka	मौका	Opportunity
Maut	मौत	Death
Maza	मज़ा	Pleasure/enjoyment
Mazboot	मज़बूत	Strong
Meetha	मीठा	Sweet
Mehfil	महफिल	Gathering/party
Mehnat	मेहनत	Effort/hard work
Mein pan	मैं पन	Consciousness of I
Mera pan	मेरा पन	Consciousness of mine
Meroo daana	मेरु दाना	Dual bead of the rosary
Milan	मिलन	Meeting
Milansaar	मिलनसार	Friendly/harmonious
Milkiyat	मिलकियत	Inheritance/property
Misaal	मिसाल	Example
Mitaana	मिटाना	To wipe off/finish



Mithaas	मिठास	Sweetness
Miya mithoo	मिया मिठू	Self praise
Mizaaj	मिज़ाज	Mood/temper
Moh	मोह	Attachment
Mohabbat	मोहब्बत	Love
Mohtaaj	मोहताज	A needy/dependent person
Moksha	मोक्ष	Eternal liberation
Mool	मूल	Main
Moolvatan	मूलवतन	Supreme region
Moolya	मूल्य	Values
Moolyavaan	मूल्यवान	Valuable
Moonh	मुंह	Mouth/face
Moonjhna	मूँझना	To be confused
Moorakh	मूर्ख	Foolish
Moorat/Moorti	मूर्त/मूर्ति	Image/statue
Moorchhit	मूर्च्छित	Unconscious/faint
Moosaldhaar barsaat	मूसलधार बरसात	Torrential rain
Moti	मोती	Pearl
Mrigtrushna	मृगतृष्णा	Mirage/illusion
Mrityulok	मृत्युलोक	Land of mortality
Mukhvanshaavali	मुखवंशावली	Mouth born creation
Mukhya	मुख्य	Main
Mukrar	मुकरर	Fix/appoint
Murbi bacchha	मुरबी बच्चा	Eldest special child
Murda	मुर्दा	Corpse
Murdaabaad	मुर्दाबाद	Slogan of death
Murjhaana	मुरझाना	To wilt
Musaaphir	मुसाफिर	Traveller
Musafiri	मुसाफिरी	Journey
Mushkil	मुश्किल	Difficult

# N

Naabhi	नाभी	Navel/belly button
Naachna	नाचना	To dance
Naafarmaanberdaar	नाफरमानबरदार	Disobedient
Naahak	नाहक	Unnecessarily
Naala	नाला	Gutter
Naam baala karna	नाम बाला करना	To glorify the name
Naam maatra	नाम मात्र	Name sake
Naam nishaan	नाम निशान	Name & trace
Naamigraami	नामीग्रामी	Famous/well-known
Naaraaz	नाराज़	Upset/disappointed/sulky
Naari	नारी	Female
Naastik	नास्तिक	Atheist
Naatak	नाटक	Play
Naav	नाव	Boat
Naaz nakhrey	नाज़ नखरे	Mischief/flirtatious games
Naazuk	नाज़ुक	Over sensitive/delicate
Nabz	नब्ज़	Pulse
Nadi	नदी	River
Nafrat	नफरत	Hatred
Nagaara	नगाड़ा	Bugle
Nahar	नहर	Canal
Nain	नैन	Eyes
Naiya	नईया	Boat
Nakli	नकली	Artificial/false
Nakshatra	नक्षत्र	Star/planet
Namaaz	नमाज़	Muslim prayer
Naman	नमन	Bow
Namastey	नमस्ते	I bow to the divine/humble greeting/hello/goodbye
Namrata	नम्रता	Humility

Nangan	नंगन	Naked
Nangan karna	नंगन करना	To strip
Nar	नर	Male
Naram	नरम	Soft/lenient
Nas	नस	Vein
Naseeb	नसीब	Fortune
Naseebdaar	नसीबदार	Fortunate
Nasha	नशा	Intoxication
Nasht	नष्ट	Destroyed/ruined
Nashtomoha	नष्टोमोहा	Destroyer/conqueror of attachment
Navaab	नवाब	Lord/master
Naveenta	नवीनता	Newness
Navnirmarn	नवनिर्माण	Renewal
Navyug	नवयुग	New age
Nayai siir	नये सिर	Start again/afresh
Naymeenaath	नेमीनाथ	Person who is disciplined
Nazar	नज़र	Glance/look
Neelam pari	नीलम परी	Sapphire fairy
Neeti	नीति	Morality/ethics
Neshta	नेष्टा	Conducted meditation
Netra	नेत्र	Eye
Nibhaana	निभाना	Maintain/fufill
Nichai	निचाई	Degraded
Nidhanke	निधनके	Orphan
Nihaal	निहाल	Beyond
Nihaal karna	निहाल करना	To make one loose awareness
Niji	निजी	Intrinsic
Nikaalna	निकालना	To remove/to take out
Nikalna	निकलना	To come out of/to emerge
Nimantran	निमन्त्रण	Invitation
Nimit	निमित्त	Instrument

Nimit matra	निमित्त मात्र	Namesake
Ninda	निन्दा	Defamation
Nindra	निद्रा	Sleep
Niraala	निराला	Unique
Niraash	निराश	Disheartened/disappointed
Nirahankaari	निरहंकारी	Egoless
Nirakaari	निराकारी	Incorporeal
Nirantar	निरन्तर	Constantly
Nirbal	निर्बल	Weak
Nirbandhan	निरबन्धन	Free from bondage
Nirbhar	निर्भर	Dependent/support
Nirdhan	निर्धन	Poor
Nirgun baalak	निर्गुण बालक	Virtueless child
Nirlaip	निलोप	Immune/unaffected
Nirmaan	निर्मान	Humble
Nirmaanchit	निर्माणचित	Consciousness of humility
Nirmarn	निर्माण	Construct/create
Nirnay shakti	निर्णय शक्ति	Power to decide
Nirogi	निरोगी	Free from disease
Nirsankalp	निरसंकल्प	Without any thoughts
Nirvaah	निर्वाह	Earning/livelihood
Nirvana	निर्वाण	Beyond sound (soul world)
Nirvighan	निर्विघ्न	Free from obstacles
Nirvikaari	निर्विकारी	Viceless
Nischit	निश्चित	Certain
Nishaan	निशान	A sign/mark
Nishaana	निशाना	Goal/target
Nishchay	निश्चय	Faith
Nishkaam	निष्काम	Altruistic/selfless
Niswaarth	निस्वार्थ	Selfless
Nivaaran	निवारण	Solution
Nivruti marg	निवृत्ति मार्ग	Path of isolation

Niyam	नियम	Discipline/law
Niyam pramaan	नियम प्रमाण	According to the law
Nokar chaakar	नौकर चाकर	Servant/domestic servant
Noondhna	नूधंना	To fix
Noor	नूर	Light (of the eyes)
Nuks	नुक्स	Defect/ flaw
Nuksaan	नुकसान	Damage/loss
Nyaara	न्यारा	Detached/unique
Nyochhaavar	न्योछावर	Sacrifice

## P

Paader	पादर	Sandal
Paadri	पादरी	Priest
Paalna	पालना	To sustain/to bring up
Paap	पाप	Sin
Paap naash karna	पाप नाश करना	To destroy sins
Paapi	पापी	Sinner
Paar	पार	Across
Paaras	पारस	Touchstone/ alchemist's stone
Paaras buddhi	पारस बुद्धि	Divine intellect
Paaravaar	पारावार	Limit/boundary
Paartdhari	पार्टधारी	Actor
Paas	पास	Close/near/pass (results)
Paataal	पाताल	Nether regions
Paatra	पात्र	Worthy
Pad	पद	Status
Padaarth	पदार्थ	Worldly possessions
Padhaai	पढ़ाई	Study
Padhaarna	पधारना	To come/to arrive (for someone elevated like Baba)
Padhraamani	पधरामणी	To enter
Padmapadam	पदमापदम	Multimillions

Padmapadam pati	पदमापदम पति	Multimillionaire
Pagaar	पगार	Salary/wages
Pahaard	पहाड़	Mountain
Pahunchna	पहुंचना	To reach/to arrive
Pai	पाई	Fraction of a paisa/penny
Pai pai	पाई पाई	Each & every penny
Paiyt	पेट	Stomach
Pakarna	पकड़ना	To hold/to catch
Palak/palko par	पलक/पलकों पर	Eyelid/on the eyelids
Panchaayat	पंचायत	Village elders (decision makers)
Panda	पण्डा	Guide
Pankh	पंख	Wings
Paon	पाँव	Foot/feet
Paradheen	पराधीन	Subservient/dependent
Parakaashtha	प्रकाष्ठा	Light/highest degree/enlightenment
Parakhna	परखना	To discern/to discriminate
Param	परम	Supreme
Paramatma	परमात्मा	Supreme Soul
Paramdham	परमधाम	Supreme abode
Parameshwar	परमेश्वर	God
Parampara	परम्परा	From time immemorial/traditionally
Parampita	परमपिता	Supreme Father
Parampriya	परमप्रिय	Supremely beloved
Parcha	परचा	Leaflet
Parchhaaya	परछाया	Shadow
Parchintan	परचिंतन	Gossip/thoughts of others
Pardaa	पर्दा	Curtain
Pardarshan	परदर्शन	Looking at others
Pareepakva	परिपक्व	Strong/mature/ripe
Pareshaan	परेशान	Distressed
Parhez	परहेज़	To take care of

Parichey	परिचय	Introduction
Parikrama	परिक्रमा	To go round in a circle
Parinaam	परिणाम	Result
Parishram	परिश्रम	Hardwork/labour/effort
Paristhiti	परिस्थिति	Circumstance/situation
Parivaar	परिवार	Family
Parivartan	परिवर्तन	Transformation
Parlok	परलोक	The world beyond
Parmaarth	परमार्थ	For sake of God
Paropkaari	परोपकारी	For the benefit of others/beneficial
Parpanch	परपंच	Gossip
Parva	पर्व	Festival
Parvaana	परवाना	Moth
Parvash	परवश	Influenced/dependent
Pashchaataap	पश्चाताप	Repentance
Patan	पतन	Deterioration
Pati	पति	Husband
Patit	पतित	Impure
Patiyon ka pati	पतियों का पति	Husband of all husbands (Baba)
Patraani	पटरानी	Queen of the floor
Patthar	पत्थर	Stone
Payda karna	पैदा करना	To create
Paydaaish	पैदाइश	Reproduction
Paygaam	पैगाम	Message
Paygambur	पैगम्बर	Messenger
Paysha	पेशा	Profession
Pecchhay	पीछे	At the back/behind
Peedhi	पीड़ित	In pain/distressed
Peerdi	पीढ़ी	Generation
Peesna	पीसना	To grind
Peetna	पीटना	To beat

Pehanna	पहनना	To wear
Pehra	पहरा	Guard
Phool	फूल	Flower
Pichhardi mein	पिछाड़ी में	At the end
Pighalna	पिघलना	To melt
Pind	पिण्ड	Foetus
Pinjra	पिंजरा	Cage
Pita	पिता	Father
Pitra	पित्र	Ancestor
Pooja	पूजा	An act of religious worship
Poonch	पूंछ	Tail
Poora	पूरा	Full/complete
Pooran	पूर्ण	Fulfill/to complete
Posh	पोश	Costume
Potamel	पोतामेल	Account
Potrey	पोत्रे	Grandsons
Potriyaan	पोत्रियाँ	Granddaughters
Praalabdh	प्रालब्ध	Fruition/attainment
Praan	प्राण	Life force/life
Praaneshvar	प्राणेश्वर	God/God of life/Bestower of life
Praani	प्राणी	Living being/animal/human being
Praapt	प्राप्त	To get/attain/claim
Praarthna	प्रार्थना	Prayer
Prabal	प्रबल	Powerful/forceful
Prabandh karna	प्रबन्ध करना	To manage/arrange facilities
Prabhaav	प्रभाव	Influence
Prabhaavshaali	प्रभावशाली	Influential
Prabhavit hona	प्रभावित होना	To be influenced/impressed
Prabhu ki dein	प्रभु की देन	Gift from God
Prachaar	प्रचार	Publicity
Pracheen	प्राचीन	Ancient



Pradarshan	प्रदर्शन	Show off/exhibit
Pradarshani	प्रदर्शनी	Exhibition
Prafullit	प्रफुल्लित	Blooming/cheerful
Pragat karna	प्रगट करना	To reveal/to manifest
Pragati	प्रगति	Progress
Prairak	प्रेरक	Someone who inspires
Praja	प्रजा	Subject
Prajapita	प्रजापिता	Father of the people
Prajvalit	प्रज्ज्वलित	Alight
Prakaar	प्रकार	Type/kind
Prakaash	प्रकाश	Light
Prakaashmay	प्रकाशमय	Filled with light/glowing brighter
Prakhyaat karna	प्रख्यात करना	To be made famous
Prakruti	प्रकृति	Matter/nature
Prakrutik aapda	प्राकृतिक आपदा	Natural calamity
Pralya	प्रलय	Annihilation
Praamaan	प्रमाण	According/proof
Pran	प्रण	Promise/pledge/vow
Prasannchit	प्रसन्नचित्त	Embodiment of contentment
Prashanchit	प्रश्नचित्त	Embodiment of questions
Prashansa	प्रशंसा	Praise
Prashna	प्रश्न	Question
Prasiddh	प्रसिद्ध	Famous/well-known
Pratham	प्रथम	First
Pratigyaa	प्रतिज्ञा	Pledge/promise
Pratimaa	प्रतिमा	Image
Pratishat	प्रतिशत	Percentage
Pratyakshfal	प्रत्यक्षफल	Visible fruit
Pratyakshta	प्रत्यक्षता	Revelation
Pravesh karna	प्रवेश करना	Incarnate (to enter)
Pravruti	प्रवृत्ति	Family/householders

Prayalope	प्रायःलोप	Disappear
Prayatan karna	प्रयत्न करना	To try
Prayog karna	प्रयोग करना	To experiment
Prayogi	प्रयोगी	One who uses (experiments)
Prayogshaala	प्रयोगशाला	Laboratory
Preet	प्रीत	Pure love
Prem	प्रेम	Love
Prerna	प्रेरणा	Inspiration
Prithvi	पृथ्वी	Earth
Priya	प्रिय	Dear/beloved
Puchkaar	पुचकार	Encourage/pure love/kiss
Pujari	पुजारी	Worshipper
Pujya	पुज्य	Worthy of worship
Pukhraajpari	पुखराजपरी	Topaz fairy
Punarjanam	पुर्नजन्म	Rebirth
Punya atma	पूण्य आत्मा	A charitable soul
Puraana	पुराना	Old
Purusharath	पुरुषार्थ	Effort
Purusharth heen	पुरुषार्थ हीन	Without effort
Purza purza	पुर्जा पुर्जा	Totally crushed
Putla	पुतला	Statue
Putravaan	पुत्रवान	Blessed with a son
Pyaar	प्यार	Love
Pyada	प्यादा	Infantry

## R

Raag devesh	राग द्वेष	Prejudice
Raah	राह	Way/path
Raai	राई	Mustard seed
Raaj adhikaar	राज अधिकार	A right to the kingdom
Raajneeti	राजनीति	Politics
Raas	रास	Dance

Raashi	राशि	Zodiac sign
Raasta	रास्ता	Way/road
Raav	राव	King/prince
Raavan	रावण	Ten headed devil (symbolic of the 5 vices)
Raaz	राज़	Secret
Raazi	राज़ी	Satisfied/agreeable
Raazyukt	राज़युक्त	Full of significance
Rachna	रचना	Creation
Rachta	रचता	Creator
Radiyaan	रड़िया	Screams
Raftaar	रफ्तार	Speed
Rahasya	रहस्य	Secret/significance
Rahem	रहम	Mercy
Rahit	रहित	Without
Rahu ki dasha	राहू की दशा	Omens of Saturn
Rai	राय	Advice
Raiteeli	रेतीली	Sandy
Rajasva Asvamedh yagya	राजस्व अश्वमेध यज्ञ	The yagya where the horse is sacrificed
Rajopradhaan	रजोप्रधान	Semi-pure/semi-impure
Rakhna	रखना	To keep/place
Raksha	रक्षा	Protection
Rakshak	रक्षक	Protector
Rakt	रक्त	Blood
Ramat gamat	रमत गमत	Fun and games
Ramneek	रमणीक	Entertaining
Ramta yogi	रमता योगी	Wandering yogi
Ras	रस	Juice
Rasam	रसम	Customs
Ratan jyot	रत्न ज्योत	Name of a flower
Raunak	रौनक	Lively atmosphere
Raurav nark	रौरव नर्क	The depths of hell

Reeti	रीति	Traditions/customs
Regzin	रेगज़ीन	Oil cloth
Rehvaasi	रहवासी	Resident
Riddhi siddhi	रिद्धि सिद्धि	Occult powers
Ridh	रिढ़	Male goat
Rimjhim	रिमझिम	Drizzling/glittering
Rinchak	रिंचक	Slightest
Rishi	ऋषि	A sage/seer
Rishta	रिश्ता	Relation
Rivaaz	रिवाज़	Systems/customs
Robe	रोब	Bossiness
Romaanch	रोमांच	Goosepimples
Rona peetna	रोना पीटना	To cry & wail
Roop	रूप	Form/shape/appearance
Roopdhari	रूपधारी	Corporeal
Rooprekha	रूपरेखा	Outline
Roothna	रुठना	To sulk
Roshni	रोशनी	Light
Ruchi	रुचि	Interest
Rudra	रुद्र	Another name for God Shiva
Ruhaani	रुहानी	Spiritual
Ruhab	रुहाब	Spiritual intoxication
Ruhaneeyat	रुहानियत	Spirituality
Ruhrihaan	रुहरिहान	Heart to heart conversation
Rui	रुई	Cotton wool
Rukaavat	रुकावट	Hindrance/obstruction
Rukna	रुकना	To stop
Runk	रंक	Beggar
Rustam	रुसतम	A brave warrior

# S

Saadhaaran	साधारण	Ordinary
Saadhan	साधन	Facilities
Saaf	साफ	Clean
Saagar	सागर	Ocean
Saahas	साहस	Courage
Saahibzaada	साहिबज़ादा	Child of the Lord and Master
Saahukaar	साहुकार	Wealthy
Saajan	साजन	Bridegroom/beloved
Saakaari	साकारी	Corporeal
Saakshaat	साक्षात	Visible/identical
Saakshaatkaar	साक्षात्कार	Vision
Saakshee	साक्षी	Detached observer
Saaligraam	सालिग्राम	The soul
Saalim	सालिम	Pure/clean/in order/accurate
Saamagri	सामग्री	Material/paraphernalia
Saamna karna	सामना करना	To face
Saanvra	सांवरा	Ugly/dark
Saar	सार	Essence
Saath	साथ	With/together
Saavdhaani	सावधानी	Caution
Saaz	साज़	Music
Sabak	सबक	Lesson
Sabha	सभा	Gathering
Saboot	सबूत	Proof
Sabz	सब्ज	Green (as in greenery)/fertile
Saccha	सच्चा	True
Sadaa	सदा	Constantly/always
Sadgati	सद्गति	Salvation
Sadrushya	सदृश्य	Like/as
Safalta moorat	सफलता मूर्त	Embodiment of success

Safar	सफर	Journey
Sagaai	सगाई	Engagement
Sagay bacche	सगे बच्चे	Real children
Sahaara	सहारा	Support
Sahaayta	सहायता	Help
Sahan karna	सहन करना	To tolerate
Sahansheelta	सहनशीलता	Tolerance
Sahej	सहज	Easy
Sahit	सहित	Together with
Sahyog	सहयोग	Co-operation
Sahyogi	सहयोगी	Co-operative
Sajaana	सजाना	To decorate
Sajnee	सजनी	Bride
Sakaash	सकाश	Rays of light and might
Sakha	सखा	Male friend
Salaami	सलामी	Salutation
Samaadhaan	समाधान	Solution
Samaan	समान	Equal/alike
Samaana	समाना	To accommodate/merge
Samaapti	समाप्ति	End/finish/completion
Samaaroh	समारोह	Ceremony
Samaarpit	समर्पित	Surrendered
Samajhdaar	समझदार	Sensible
Samajhna	समझना	To understand
Samarth	समर्थ	Powerful/meaningful
Samasya	समस्या	Problem
Samay	समय	Time
Sambandh	सम्बन्ध	Relationship
Sambandhi	सम्बन्धी	Relations
Sambhaalna	सम्भालना	To manage/look after/maintain
Sambhav	सम्भव	Possible
Sameep	समीप	Close

Sametne ki shakti	समेटने की शक्ति	Power to pack up
Sammukh	सम्मुख	Personally/in front
Sampan	सम्पन्न	Full/complete
Sampati	सम्पत्ति	Wealth/prosperity
Sampativan	सम्पतिवान	Wealthy
Sampooran	सम्पूर्ण	Perfect/complete
Sampradaay	सम्प्रदाय	Community
Samprak	सम्पर्क	Connection/contact
Samraat	सम्राट	Emperor
Sanaatan	सनातन	Ancient
Sandeshi	संदेशी	Trance messenger
Sangathan	संगठन	Gathering (informal friends/family)
Sangdosh	संगदोष	Influence of bad company
Sanghaar	संहार	Destruction
Sangrah	संग्रह	To collect/to accumulate
Sanharni	संहारनी	Destroyer
Sanjivani bootee	संजीवनी बूटी	A life giving herb
Sankalp	संकल्प	Thought
Sankoch	संकोच	Hesitation
Sannaataa	सन्नाटा	Dead silence
Sanshay	संशय	Doubt
Sanskaar	संस्कार	Personality traits
Sanstha	संस्था	Organisation
Santaan	सन्तान	Child/children
Santulan	सन्तुलन	Balance
Santusht	सन्तुष्ट	Content
Santushtta	सन्तुष्टता	Contentment
Sanyaas	सन्यास	Renunciation
Sapoot	सपूत	Obedient/worthy
Saralta	सरलता	Easiness/lightness
Sarna	सड़ना	To rot

Sarp	सर्प	Snake
Sarvasva	सर्वस्व	Everything/all
Sarvatra	सर्वत्र	Everywhere/pervading
Sarvavyapi	सर्वव्यापी	Omnipresent
Sarvodaya	सर्वोदया	One with feelings of mercy for all
Sasta	सस्ता	Cheap/good price
Sasur ghar	ससुर घर	In-law's house
Sataana	सताना	To harass/to trouble
Satopradhaan	सतोप्रधान	Totally/completely pure
Satsang	सतसंग	Religious gathering
Satta	सत्ता	Authority/might/power
Sattka	सटका	Cloth beating
Satya Narayan ki katha	सत्य नारायण की कथा	The story of the true Narayan
Satya/sat	सत्य/सत	Truth
Satyaanaash	सत्यानाश	Destroying all truth
Satyam shivam sundaram	सत्यम-शिवम् सुन्दरम्	Truth, benevolent and beautiful
Satyata	सत्यता	Truthfulness
Satyavadi	सत्यवादी	One who speaks the truth
Satyug	सतयुग	Golden age
Saubhagya	सौभाग्य	Hundred fold fortune
Sauda	सौदा	Deal/business
Saudagar	सौदागर	Contractor/businessman
Saugaat	सौगात	Gift
Sauteyla	सौतेला	Step child
Savaar	सवार	Ride
Savaari	सवारी	Vehicle
Sayaanaa	सयाना	Sensible
Sazaa	सज़ा	Punishment
Sek	सेक	Heat
Sena	सेना	Army



Seth	सेठ	A rich person/boss
Seyhat	सेहत	Health
Shaam	शाम	Evening
Shaan	शान	Dignity/honour
Shaantchit	शान्तचित	Peaceful
Shahzaadi	शहज़ादी	Princess
Shaitaan	शैतान	Devil
Shak	शक	Doubt
Shakal	शकल	Face/form
Shakti	शक्ति	Power/spiritual energy
Shaktiheen	शक्तिहीन	Weak/powerless
Shama	शमा	Flame
Shamshaan	शमशान	Crematorium
Shani	शनि	Saturn
Shanka	शंका	Doubt
Shankh	शंख	Conch shell
Shanti	शान्ति	Peace
Sharan	शरण	Shelter
Shareer	शरीर	Body
Shareerik	शारीरिक	Physical/bodily
Sharm booti	शर्म बूटी	Touch me not plant
Shatruta	शत्रुता	Enmity
Shauk	शौक	Interest/hobby
Sheetal	शीतल	Cool/serene
Sher	शेर	Lion
Shikaar	शिकार	Hunt/victim
Shikaayat	शिकायत	Complaint
Shiksha	शिक्षा	Teachings/study
Shiromani	शिरोमणी	Elevated jewel
Shiva	शिव	God (Benefactor)
Shobhneek	शोभनीक	Well decorated/beautiful
Shobhvaan	शोभवान	Beautiful

Shobta	शोभता	Befitting/appropriate/looks nice
Shokvaateeka	शोकवाटिका	Cottage of sorrow
Shraap	श्राप	Curse
Shreshth	श्रेष्ठ	Elevated/righteous
Shreshthachaari	श्रेष्ठाचारी	One who is elevated
Shrimat	श्रीमत	The Supreme directions given by Shiva
Shringaar	श्रृंगार	Decoration
Shubh chintak	शुभ चिन्तक	Well wisher
Shubh kaamna	शुभ कामना	Good wishes
Shubh vriti	शुभ वृत्ति	Pure attitude
Shuddh	शुद्ध	Pure/clean
Shudra	शुद्र	Lowest caste in Hindu society
Shuru karna	शुरु करना	To begin
Shyaam	श्याम	Ugly
Siddh karna	सिद्ध करना	To prove
Siddhaant	सिद्धान्त	Principle
Siddhi	सिद्धि	Accomplishment/success
Siir	सिर	Head
Sikeeladhe	सिकीलधे	Long lost and now found
Silae karna	सिलाई करना	To sew
Simran	सिमरण	Chant
Sindhoo	सिन्धू	Ocean
Sinhaasan	सिंहासन	Throne
Sivae	सिवाए	Without/except
Smriti	स्मृति	Awareness/consciousness
Sneh	स्नेह	Love
Sojhara	सोज़रा	Light
Somras	सोमरस	A kind of nectar
Sona	सोना	Gold/to sleep
Sookshma	सूक्ष्म	Subtle
Soolee se kanta	सूली से कांटा	From a crucifix to a thorn

Soorat	सूरत	Face/appearance
Spasht	स्पष्ट	Clear
Srishti	सृष्टि	World
Sthaapak	स्थापक	One who establishes
Sthaapan karna	स्थापन करना	To establish
Sthaapana	स्थापना	Establishment
Sthai	स्थायी	Permanent
Sthir	स्थिर	Stable
Sthool	स्थूल	Gross/physical
Stuti	स्तुति	Praise
Sudh bhudh	सुध बुध	Consciousness
Sudharna	सुधरना	To reform/improve
Sugandh	सुगन्ध	Fragrance
Suhaani	सुहानी	Attractive/beautiful
Sujaag	सुजाग	Awake
Sukarma	सुकर्म	Good actions
Sukh ghanerey	सुख घनेरे	Limitless happiness
Sukh karta	सुख कर्ता	Bestower of happiness
Sukhdhaam	सुखधाम	The land of happiness
Sukhmay	सुखमय	Full of happiness
Sumati	सुमति	Good understanding
Sundar	सुन्दर	Beautiful
Sung	संग	Company
Sunvaai	सुनवाई	Hearing
Suputra	सुपुत्र	Obedient son
Surjeet	सुरजीत	Conscious
Surmandal	सुरमण्डल	Celestial sounds of heaven
Suryavanshi	सूर्यवंशी	Sun dynasty
Sust	सुस्त	Lazy
Susti	सुस्ती	Laziness
Swaad	स्वाद	Taste
Swaaha	स्वाहा	Sacrifice

Swaarth	स्वार्थ	Selfishness
Swaas	श्वास	Breath
Swabhaav	स्वभाव	Nature
Swabhavik	स्वभाविक	Natural
Swachch	स्वच्छ	Pure/clean
Swachhata	स्वच्छता	Cleanliness
Swachintak	स्वचिन्तक	One who has thoughts of the eternal self
Swadarshanchakra	स्वदर्शनचक्र	The cycle of self realisation
Swadesh	स्वदेश	Original abode
Swamaan	स्वमान	Self respect
Swapan	स्वप्न	Dream
Swarg	स्वर्ग	Heaven
Swaroop	स्वरूप	Shape/form
Swatantra	स्वतन्त्र	Free/independent
Swayam	स्वयं	Self
Sweekaar karna	स्वीकार करना	To accept
Swyamvar	स्वयंवर	The choice of a husband by a princess made in public

## T

Taajdhaaree	ताजधारी	One who wears a crown
Taakat	ताकत	Strength (physical)
Taalaa	ताला	Lock
Taalaab	तालाब	Pond
Taali	ताली	Clap
Taalna	टालना	To postpone/to avoid
Taamba	तांबा	Copper
Taareekh	तारीख	Date
Tabiyat	तबीयत	Health
Takdeervaan	तकदीरवान	Fortunate
Takiya	तकिया	Pillow
Takkar	टक्कर	Clash/conflict

Takleef	तकलीफ	Difficulty/pain
Talvaar	तलवार	Sword
Tamanna	तमन्ना	Desire/hope
Tamopradhan	तमोप्रधान	Totally/completely impure
Tandrust	तन्दरुस्त	Healthy
Tang	तंग	Distress/tight
Tang hona	तंग होना	To get annoyed
Tant	तन्त	Essence
Tapakna	टपकना	To drip/trickle/drop
Tapasya	तपस्या	Intense meditation
Tapat	तपत	Heat
Tapna	तपना	To be heated
Taraf	तरफ	Towards
Tarafti	तड़फती	Distressed
Taras	तरस	Pity/mercy
Tareeka	तरीका	Method
Tasveer	तस्वीर	Portrait/picture
Tat	तट	Bank/shore
Tatatvam	तत्त्वम	Same applies to you
Tatpar	तत्पर	Ready
Tatva	तत्व	Elements
Tausee takht	ताउसी तख्त	Royal peacock throne
Tavaai	तवाई	Crazy/mad
Teejree ki katha	तीजरी की कथा	The story of the third eye
Teekhi	तीखी	Strong/clever/sharp
Teeli	तीली	Match stick
Teer	तीर	Arrow
Teerth	तीर्थ	Pilgrimage
Teevra	तीव्र	Fast/speedy
Teevragati	तीव्रगति	Fast speed
Tejomay	तेजोमय	Extremely bright
Teyluk	तैलुक	Concern

Teyrna	तैरना	To swim
Tez	तेज़	Sharp/fast
Thakaavat	थकावट	Tiredness
Thakna	थकना	To get tired
Thamaana	थमाना	To hold/give support
Thappad	थप्पड़	Slap
Thhagi	ठगी	Fraud
Thikaana	ठिकाना	Fixed place/proper place for living
Thikkar bhitari	ठिक्कर भित्तर	Pebbles and stones
Thok	थोक	Wholesale
Thokar khaana	ठोकर खाना	To stumble
Thora	थोड़ा	Small number/quantity
Thug	ठग	Robber
Thukkraana	ठुकराना	To reject
Thur	थुर	Trunk
Tikaoo	टिकाऊ	Durable
Tiraskaar karna	तिरस्कार करना	To insult
Tivaata	टिवाटा	Where three roads meet
Tokri	टोकरी	Basket
Toota	टूटा	Broken
Torna	तोड़ना	To break
Traahi traahi	त्राहि त्राहि	Chaos/cry out
Tretayug	त्रेतायुग	Silver age
Trikaaldarshi	त्रिकालदर्शी	Knower of the three aspects of time
Trilok	त्रिलोक	The three worlds
Trilokinath	त्रिलोकीनाथ	Master of the three worlds
Trinetri	त्रिनेत्री	One with a third eye
Trupt	तृप्त	Satisfied
Tucch	तुच्छ	Insignificant/degraded
Tukra	टुकड़ा	Piece
Turant	तुरन्त	Instantly/immediately

Tvamev	त्वमेव	Only you
Tyaag	त्याग	Renunciation/sacrifice
Tyauhar	त्यौहार	Festival

## U

Ubasi	उबासी	Yawn
Udaarta	उदारता	Generosity
Udaas	उदास	Unhappy/sad
Uday	उदय	To rise
Uddeshy	उद्देश्य	Aim
Uddhaar	उद्धार	Uplift
Uddhaar moorat	उद्धार मूर्त	Image of upliftment
Udhaar karna	उद्धार करना	To uplift
Udhghatan	उद्घाटन	Inauguration
Ulhana	उल्हना	Complaint
Uljhan	उलझन	Confusion
Ullanghan karna	उल्लंघन करना	To disobey
Ullhaas	उल्लास	Zeal
Ulloo	उल्लू	Bat
Ulta	उल्टा	Upside down/wrong
Umang	उमंग	Zeal
Umeedvaar	उम्मीदवार	Hopeful
Unnati	उन्नति	Progress
Upadrav	उपद्रव	Upheavals
Upasthit hona	उपस्थित होना	To be present
Updesh	उपदेश	Beneficial message
Uphaar	उपहार	Gift
Upkaar	उपकार	Uplift/to bring benefit/favour
Upraam	उपराम	Detached/beyond
Urdna	उड़ना	To fly
Ustaad	उस्ताद	Master/trainer
Utaar charav	उतार चढ़ाव	Fluctuate

Utaavlaa	उतावला	Hasty
Utarti kala	उतरती कला	Stage of descent
Uthal paathal	उथल पाथल	Turmoil/upheaval
Uthna	उठना	To get up/rise
Utkantha	उत्कण्ठा	Eagerness/curiosity
Utpann	उत्पन्न	Create
Utsaah	उत्साह	Enthusiasm
Utsav	उत्सव	Festival
Uttam	उत्तम	Highest/elevated
Utthaan patan	उत्थान पतन	Rise and fall

## V

Va	वा	Or
Vaacha	वाचा	Verbal
Vaadvivaad	वादविवाद	Argument/debate
Vaakya	वाक्य	Versions/sentence
Vaam maarg	वाम मार्ग	Path of vice/sin
Vaani	वाणी	Speech/words
Vaanprasth	वानप्रस्थ	Retirement
Vaanprasthi	वानप्रस्थी	Retired person
Vaar	वार	Attack
Vaari	वारी	Surrender
Vaaris	वारिस	Heir
Vaasna	वासना	Subtle fragrance
Vaataavaran	वातावरण	Atmosphere
Vaayu	वायु	Air
Vaayumandal	वायुमण्डल	Environment
Vafaadaar	वफादार	Faithful
Vaibhav	वैभव	Material objects/possessions
Vaikunth	वैकुण्ठ	Heaven
Vairaag/vairaagya	वैराग/वैराग्य	Disinterest/dispassion
Vaishya	वैश्य	Merchants



Vaishyaalay	वैश्यालय	Brothel
Vaitarni	वैतरणी	Poisonous river
Vakeel	वकील	Lawyer
Vakkhar	वक्खर	Things/ingredients (for preparing food)
Vakt	वक्त	Time
Vallabhaachari	वल्लभाचारी	Devotees of Krishna
Vanchit	वंचित	Deprived/separated
Vande maatram	वंदे मातरम्	Salutations to the mothers
Vani	वन्नी	Wife
Vansh	वंश	Creation
Vanshaavali	वंशावली	Clan/progeny
Vanshi	वंशी	One who belongs to a clan
Vanva	वनवा	Period of simplicity (prior to wedding)
Var	वर	Husband
Varan	वर्ण	Clan/caste
Vardaan	वरदान	Blessings/born
Vardaani	वरदानी	One who receives blessings
Vardata	वरदाता	Bestower of blessings
Varnaa	वरना	To marry
Varnan	वर्णन	To speak about
Varsa	वर्सा	Inheritance
Vartmaan	वर्तमान	Present (time)
Vash	वश	Control
Vasheebhoot	वशीभूत	Influenced
Vasheekaran mantra	वशीकरण मन्त्र	Mantra to control the mind
Vastradhaari	वस्त्रधारी	With costume/clothers
Vastu	वस्तु	Thing/object
Vatan	वतन	World
Vayaapaar	व्यापार	Business
Vazan	वज़न	Weight

Vazeer	वज़ीर	Advisor/minster
Ved	वैद	Herbalist
Vesh	वेश	Dress/costume
Vichaar	विचार	Idea/thought
Vichitra	विचित्र	Unique/without an image
Vidai	विदाई	Farewell
Videhi	विदेही	Bodiless
Videsh	विदेश	Foreign land/abroad
Videshi	विदेशी	A foreigner
Vidhaan	विधान	Law
Vidhaata	विधाता	Law-maker
Vidhi	विधि	Method
Vidwaan	विद्वान	Literate/scholar
Vighan	विघ्न	Obstacle
Vijay ka nagara	विजय का नगाड़ा	Bugles of victory
Vikalpa	विकल्प	Sinful/impure thought
Vikarma	विकर्म	Sinful action
Vikraal	विकराल	Fearsome
Vilaayat	विलायत	Abroad
Vinaash	विनाश	Destruction
Vinaashi	विनाशी	Perishable
Vinashaynti	विनशन्ती	Destroyed
Vipreet	विप्रीत	Non loving/contrary
Viraat roop	विराट रूप	Variety (image form)
Vishaal	विशाल	Broad/unlimited
Vishesh	विशेष	Special
Visheshta	विशेषता	Speciality
Vishey veyterni nadi	विषय वैतरणी नदी	River of poisonous vices
Vishraam	विश्राम	Rest
Vishwa	विश्व	World/globe
Vishwa adhikaari	विश्व अधिकारी	One with a right to the world

Vishwa parivartak	विश्व परिवर्तक	World transformer
Vishwa parivartan	विश्व परिवर्तन	World transformation
Vishwaas	विश्वास	Deep faith
Vismruti	विस्मृति	Forgetfulness
Vistaar	विस्तार	Expansion
Vivek	विवेक	Conscience
Viyogi	वियोगी	Separated
Vraksharopan	वृक्षारोपण	Planting
Vrakshpati	वृक्षपति	Lord of the Tree
Vrat	व्रत	Oath/vow/fast(as in abstain)
Vruddhi	वृद्धि	Expansion
Vrundavan	वृन्दावन	Krishna's birthplace
Vruti	वृत्ति	Attitude
Vyaaj	व्याज	Interest
Vyaapak	व्यापक	Present/pervasive
Vyabhichari	व्यभिचारी	Adulterated
Vyakt	व्यक्त	Corporeal
Vyarth	व्यर्थ	Waste
Vyateet	व्यतीत	Spend
Vyavahaar	व्यवहार	Behaviour

## Y

Yaad	याद	Memory/remembrance
Yaadgar	यादगार	Memorial
Yaani	यानी	Means
Yaatra	यात्रा	Pilgrimage/journey
Yadayadaahi	यदायदाहि	Whenever
Yagya	यज्ञ	Sacrificial fire
Yamdoot	यमदूत	Demons of death
Yantra	यन्त्र	Weapon
Yatha	यथा	As is/as are

Yatharth	यथार्थ	Accurately
Yathashakti	यथाशक्ति	According to capacity
Yogyata	योग्यता	Capability
Yogyukt	योगयुक्त	Accurate in yoga
Yoniyaan	योनियाँ	Species
Yuddh	युद्ध	Battle
Yugal	युगल	Couple
Yukti	युक्ति	Means/method
Yuktiyukt	युक्तियुक्त	Tactful
Yuva	युवा	Youth

## Z

Zahar	ज़हर	Poison
Zamin	ज़मीन	Land
Zanzeer	जंजीर	Chain
Zara	ज़रा	Little bit
Zeyver	ज़ेवर	Jewellery
Zidd	ज़िद्द	Stubbornness
Zimmevaari	ज़िम्मेवारी	Responsibility
Zinda	ज़िन्दा	Alive
Zindabad	ज़िंदाबाद	Slogan of victory

## Murli Phrases

Khush raho aabad raho na visro na yaad raho

खुश रहो आबाद रहो न विसरो न याद रहो

Remain happy, remain prosperous, may you not be forgotten and not be remembered

Sach to bitho nach

सच तो बीठो नच

The one who is honest is always dancing

Satguru ka nindak thor na paaye

सतगुरु का निन्दक ठोर न पाये

The one who defames the Satguru cannot reach the destination

Ninda hamaari jo kare mitra hamaara so

निंदा हमारी जो करे मित्र हमारा सो

The one who defames me is my friend

Bhrukuti ke beech chamakta hai ajeeb sitaara

भृकुटी के बीच चमकता है अजीब सितारा

There is a unique star shining in the centre of the forehead

Bholenaath ka bhandaara bharpoor kaal kuntak dur

भोलेनाथ का भण्डारा भरपूर काल कंटक दूर

Death and obstacles cannot come to those whose treasure store is full

Saara saagar syahi banao, jungle ko kalam banao, dharti ko kaagaz banao to bhi bhagvaan ki mahima ka ant nahin ho sakta

सारा सागर स्याही बनाओ जंगल को कलम बनाओ धरती को कागज़ बनाओ तो भी भगवान की महिमा का अन्त नहीं हो सकता

If all the oceans were made into ink, the trees into pens and the earth into paper there can still be no end to God's praise

Kakh ka chor so lakh ka chor

कख का चोर सो लख का चोर

Stealing a straw is equivalent to stealing millions

Mujh nirgun harey mein koi gun naahi, aapeyhi taras piroyey  
मुझ निर्गुण हारे में कोई गुण नाही, आपेही तरस पिरोये  
I am without virtue, you alone can have mercy on me

Vinaash kaaley vipreet buddhi vinashanti  
विनाश काले विप्रीत बुद्धि विनशन्ती  
A divorced intellect at the time of destruction is led to destruction

Aatma parmaatma alag rahey bahukaal  
आत्मा परमात्मा अलग रहे बहुकाल  
The soul and Supreme Soul have remained separate for a long period of time

Good jaane good ki gothri jane  
गुड़ जाने गुड़ की गोथरी जाने  
Only the molasses and the bag that contains the molasses know how sweet the molasses are

Ant mati so gati  
अन्त मती सो गति  
Your final thoughts lead you to your final destination

Maamekam yaad karo  
मामेकम याद करो  
Remember me alone

Sat ka sung tare, kusing borey  
सत का संग तारे कुसंग बोरे  
The company of truth takes you across, bad company makes you drown

Chadhti kala tere bhane sarva ka bhalaa  
चढ़ती कला तेरे भाने सर्व का भला  
There is benefit for all when your state ascends

Dey daan to chhootay grahan  
दे दान तो छूटे ग्रहण  
Give donations and the eclipse/bad omens will be removed

Kam kaardey dil yaar dey  
कम कार डे दिल यार डे  
Let your hands do the work and your heart remember the beloved (Baba)

Moot paleeti kapad dhoey

मूत पलीती कपड़ धोए

The one who washes very dirty clothes (call to God to wash the soul)

Saaf dil muraad haasil

साफ दिल मुराद हासिल

All desires are fulfilled for those with a clean heart

Bahut gae thodi rahi

बहुत गइ थोड़ी रही

A lot of time has passed, little time now remains

Dil va jaan, sik va prem sey

दिल वा जान सिक वा प्रेम से

With all my love from the depths of my heart

Dukh mein simran sab karey, sukh mein karey na koi

दुःख में सिमरण सब करे, सुख में करे ना कोई

Everyone remembers God at a time of sorrow, but no one remembers Him when there is happiness

Kiski dabi rahi dhool mein, kiski raja khaaye, kiski chor lootey, kiski aag jalaye, safal hongi unki jo dhani ke nam lagayee

किसकी दबी रही धूल में किसकी राजा खाये, किसकी चोर लूटे, किसकी आग जलाये सफल होंगी उनकी जो धनी के नाम लगाये

Some people's wealth gets buried, for some its taken by the government, for some the wealth is stolen, for some its burnt, but for those who spend in the name of the Lord it becomes fruitful

Mochra khaakar maani khaana

मोचरा खाकर मानी खाना

Much punishment and little reward

Vinaash kaaley vipreet buddhi, vinaash kaaley preet buddhi

विनाश काले विप्रीत बुद्धि, विनाश काले प्रीत बुद्धि

At the time of destruction there are some with a divorced intellect and others with a loving intellect

Gyan anjan Satguru diya, agyan andher vinaash

ज्ञान अंजन सतगुरु दिया, अज्ञान अन्धेर विनाश

When the Satguru gives the ointment of knowledge the darkness of ignorance is dispelled

Chade to chaakhey vaikunth ras, girey to chakna choor

चढे तो चाखे वैकुण्ठ रस गिरे तो चकना चूर

When you climb you taste the sweetness of heaven and when you fall you are totally crushed

Nar chahat kuchh aur, bhayee kuchh aurey ki aur

नर चाहत कुछ और भई कुछ और की और

Human beings want one thing to happen and something else happens instead  
(man proposes and God disposes)

Apne paon par aapey hi kulhara maarna

अपने पाँव पर आपेही कुल्हाड़ा मारना

To cut your own feet with a axe

Ichchha Maatram Avidya

इच्छा मात्रम् अविद्या

Without a trace of the knowledge of desire

Mangalam Bhagvaan Vishnu

मंगलम भगवान विष्णु

Auspicious omens of Vishnu (saying of bhakti)

Mooh mein mulhara daalna

मुँह में मुहलरा डालना

To put a bead in the mouth (keeping quiet)

ॐ शान्ति